



## Dispensador de agua con carga por la parte inferior con autolimpieza

Modelo № 601090 C



PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES Y DAÑOS MATERIALES, EL USUARIO DEBE LEER ESTE MANUAL ANTER DE ENSAMBLAR, INSTALAR Y USAR EL DISPENSADOR.

### GUARDAR ESTE MANUAL PARA USO FUTURO



### CARACTERÍSTICAS Y FUNCIONES

**Control de botón pulsador para agua caliente con función de seguridad para niños**  
- Deslice el botón rojo alejándolo de usted y oprima el control para dispensar. Deje de presionar para parar.

**Control de agua fría** - Oprima el control para dispensar. Suéltelo para parar.

**Luces de función** - La luz verde arriba del icono ON (Encendido) indica que el dispensador está enchufado. Cuando está luz está parpadeando indica que el ciclo de autolimpieza está funcionando. La luz verde arriba del símbolo de copo de nieve indica que el dispensador está enfriando el agua. La luz verde arriba del símbolo de líneas onduladas indica que el dispensador está calentando agua. La luz roja parpadeante arriba del icono del botellón indica que la botella está vacía.

**Grifo** - El agua caliente, fría y fresca sale por aquí.

**Soporte del botellón de agua** - Ayuda a alinear las botellas deportivas y vasos con el surtidor con el fin de eliminar derrames.

**Indicador LED de luz nocturna** - Ubicado detrás del soporte del botellón. Ayuda en situaciones de poca iluminación.

**Ensamble de la sonda** - Ubicada dentro del gabinete. Se conecta con el botellón para permitir que el agua bombee hacia dentro de los tanques de agua fría y caliente.

**Colgador de sonda** - Ubicado en el lado interior de la puerta en la parte superior. Cuelgue el ensamble de la sonda aquí para mantenerla limpia al cambiar los botellones.

**Indicador de que la bandeja y rejilla de goteo están llenas** - Puede lavarse en el lavavajillas. Se instala y desinstala a presión. El indicador de llenado rojo se eleva cuando la bandeja está llena de agua y es hora de vaciarla.

**Botellón de agua** - No incluido. Usa botellones de 3, 4 ó 5 galones. Para encontrar una tienda de agua Primo cerca de su localidad, visite [www.PrimoWater.com](http://www.PrimoWater.com)

**Interruptores convenientes** - Ubicados en la parte trasera en un panel de tres (3) interruptores.

- Luz nocturna - Interruptor azul ubicado al extremo izquierdo del panel. Le permite seleccionar tener la luz nocturna encendida (ON) o apagada (OFF).
- Controles para agua caliente y fría - Mueva el control rojo a OFF (apagado) para detener el calentamiento. Mueva el control verde a OFF para detener el enfriamiento.

**Interruptor de autolimpieza** - Ubicado en la parte trasera por sí solo. Presione IN, mantenga presionado por 3 segundos, luego suelte para activar el ciclo de limpieza.

### ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

Para reducir el riesgo de lesiones o daños materiales, el usuario debe leer este manual por completo antes de ensamblar, instalar y usar el dispensador.

No seguir las instrucciones de este manual puede causar lesiones o daños materiales.

Los modelos de agua caliente pueden dispensar agua a temperaturas muy altas. El uso incorrecto puede causar lesiones.

Cuando use este dispensador, siempre tome las precauciones de seguridad básicas, incluidas las siguientes:

- Antes de usarse, este dispensador debe ensamblarse e instalarse de acuerdo con este manual.
- Este dispensador está diseñado para dispensar agua únicamente. NO usar otros líquidos. NO usar para otros propósitos. No use ningún otro líquido en el dispensador que no sea agua embotellada y microbiológicamente segura.
- Para uso en interiores. Mantenga el dispensador de agua en un lugar seco y alejado de la luz solar directa. NO usar en exteriores.
- Instalar y usar únicamente sobre superficies duras, niveladas y planas.
- NO instalar el dispensador en espacios o gabinetes cerrados.
- NO use este dispensador en presencia de gases explosivos.
- Posicionar la parte posterior del dispensador a una distancia de por lo menos 4 pulgadas (10 cm) de la pared para permitir el flujo de aire entre la pared y el dispensador. Debe haber por lo menos 4 pulgadas (10 cm) de espacio libre a los lados del dispensador para permitir el flujo de aire.
- Usar únicamente tomacorrientes con conexión a tierra.
- No utilice un cable de extensión con el dispensador de agua.
- Siempre tomar el enchufe y tirar de él en línea recta del tomacorriente. Nunca desenchufar tirando del cable.
- NO usar el dispensador si el cable está rajado o dañado de alguna manera.
- Para protegerse contra el choque eléctrico, NO sumergir el cable, el enchufe o cualquier otra parte del dispensador en agua u otros líquidos.
- Asegurarse de que el dispensador esté desenchufado antes de limpiarlo.
- Nunca permita que los niños dispensen agua caliente sin supervisión adecuada y directa. Desenchufe la unidad para evitar que la usen niños sin supervisión.
- El servicio debe hacerse solamente por técnicos certificados. Comuníquese con nosotros llamando al 866-429-7566 para obtener ayuda.

### GARANTÍA LIMITADA

Primo Water Corporation ("el proveedor") garantiza al comprador original de este dispensador de agua, y a ninguna otra persona, que si el dispensador de agua se arma y opera de acuerdo con las instrucciones impresas que la acompañan y por un período de un (1) año a partir de la fecha de compra, todas las piezas de este enfriador de agua estarán libres de defectos en material y mano de obra. El proveedor podrá requerir prueba razonable de la fecha de compra. Por lo tanto, usted debe conservar el recibo de venta o la factura indicando el vendedor al detall o el distribuidor autorizado que le vendió el artículo. Esta garantía limitada estará limitada a la reparación o reemplazo de las piezas que resulten defectuosas en condiciones de servicio y uso normal y las que un examen indique, a satisfacción del proveedor, que están defectuosas. Antes de devolver cualquier pieza, comuníquese con el Departamento de Servicio al Cliente (Customer Service Department) del proveedor. Si el proveedor confirma el defecto y aprueba el reclamo, el proveedor decidirá reemplazar tales partes sin costo alguno. Si se le pide que devuelva las partes defectuosas, los costos de transporte deberán ser prepagados. El proveedor devolverá las partes al cliente con costo de transporte o envío prepagados. Para las unidades compradas fuera del territorio continental de los EE.UU. (limitado a Hawaii, Alaska y Puerto Rico), los dispensadores que el proveedor determinó son defectuosos, deberán devolverse o intercambiarse en el lugar original de compra dentro del período de la garantía.

Esta garantía limitada no cubre fallas o dificultades de operación debidas a accidente, abuso, mal uso, alteración, empleo en usos inapropiados, instalación defectuosa o mantenimiento o servicio inapropiado o falla en la realización de mantenimiento normal y rutinario del enfriador de agua como se prescribe en este manual del usuario. Además, la garantía limitada no cubre daños al terminado de la unidad, tales como rasguños, abolladuras, descoloridos, oxidaciones y otros daños causados por la intemperie después de la compra de la unidad.

Esta garantía limitada reemplaza cualquier otra garantía. El proveedor no asume ninguna responsabilidad por garantías de productos vendidos por quienes no sean distribuidores o vendedores al detall autorizados. Esta exención de responsabilidad incluye cualquier garantía de comerciabilidad o la garantía de aptitud para un propósito en particular. UNA VEZ TERMINADO EL PERÍODO DE UN (1) AÑO DE GARANTÍA EXPRESA, EL PROVEEDOR NO SE HACE RESPONSABLE POR NINGUNA GARANTÍA IMPLÍCITA INCLUYENDO, SIN LIMITACIONES, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD Y ADAPTABILIDAD A UN PROPÓSITO PARTICULAR. EL PROVEEDOR NO ASUME RESPONSABILIDAD ANTE EL COMPRADOR O ANTE CUALQUIER TERCERA PERSONA POR DAÑOS ESPECIALES, INDIRECTOS, PUNITIVOS, INCIDENTALES O CONSECUENCIALES. El proveedor, además, no asume responsabilidad por garantías implícitas o expresas por defectos de mano de obra causados por terceras personas. Esta garantía limitada le da al comprador derechos legales específicos y el comprador puede tener otros derechos según el lugar donde el comprador o la compradora residan. Ciertas jurisdicciones no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita, de manera que esta limitación puede no ser aplicable a usted.

Primo Water Corporation, 101 N. Cherry St. Suite 501, Winston-Salem, NC 27101  
866-429-7566, [www.primowater.com](http://www.primowater.com)

### INSTALACIÓN

No se necesitan herramientas ni tornillería.

#### Ubique el dispensador

**Aviso:** NO enchufe el cordón eléctrico en el tomacorriente de la pared hasta que se le indique.

- Coloque el dispensador en posición vertical.
- Ubique el dispensador sobre una superficie dura y nivelada en un lugar fresco y a la sombra, cerca de un tomacorriente de pared con conexión a tierra.
- Coloque el dispensador de modo que la parte posterior esté por lo menos a 4 pulgadas (10 cm) de la pared y con un espacio libre de por lo menos 4 pulgadas (10 cm) a ambos lados.

#### Instalación de la bandeja y rejilla de goteo

- Retire la bandeja y rejilla de goteo del empaque protector.
- Deslice el ensamble de la bandeja de goteo a su posición hasta que quede firmemente acoplada.

#### Instalación del botellón

No se incluye el botellón. Requiere botellones dispensadores de agua estándar de 3, 4 o 5 galones.

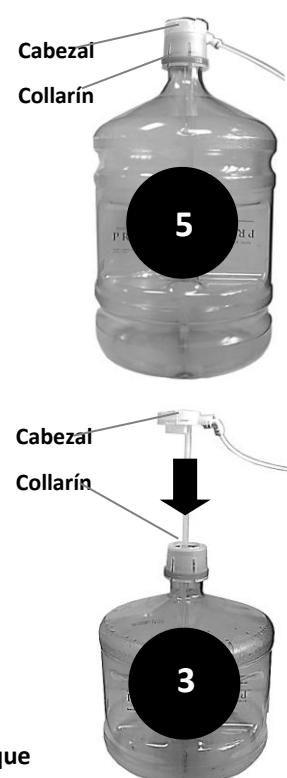
Visite [www.PrimoWater.com](http://www.PrimoWater.com) para encontrar una tienda de venta de Agua Primo cercana!

- Limpie la tapa y el cuello del botellón con un paño y agua jabonosa tibia, luego enjuague.
- Abra la puerta del dispensador.
- Coloque el ensamblaje de sonda sobre el colgador de sonda.
- Coloque un botellón nuevo fuera del gabinete.
- Retire la tapa de plástico completa de la parte superior del botellón.
- Limpie el exterior del botellón nuevo con un paño.
- Coloque la sonda dentro del botellón.
- Deslice el collarín hacia abajo hasta que encaje en su lugar.
- Empuje el cabezal hacia abajo hasta que los tubos toquen el fondo del botellón.
- Deslice el botellón en el gabinete y cierre la puerta.

**Aviso:** El agua no bombeará desde el botellón a menos que la puerta esté completamente cerrada.

#### Para proporcionar electricidad

Enchufe el cable eléctrico a un tomacorriente de pared con conexión a tierra. En este momento la bomba comenzará a mover el agua del botellón a los tanques de agua caliente y fría. El llenado de los tanques por primera vez tomará aproximadamente unos 4 minutos. Durante este período la bomba funcionará continuamente. Esto es normal.



### OPERACIÓN

Este dispensador de agua ha sido probado y sanitizado antes del empaque y transporte. Durante el transporte, polvo y malos olores pueden acumularse en el tanque y las tuberías. Dispense y deseche por lo menos un cuarto del botellón antes de beber el agua.

#### Para dispensar agua fría (37°F - 50°F / 3°C - 10°C)

**Capacidad del tanque:** 3,6L, **Tasa de flujo:** 35mL por segundo / 1.5L por hora

Después del encendido inicial, el agua demorará una hora en llegar a la temperatura fría máxima. Durante este tiempo, el compresor funcionará continuamente. Esto es normal.

- Coloque una botella, vaso, jarra u olla de manera segura debajo del grifo.
- Presione el control de agua fría (azul oscuro) hacia abajo para empezar el flujo.
- Suelte el control de agua fría una vez que se alcance el nivel de agua deseado.

#### Para dispensar agua fresca

- Coloque una botella, vaso, jarra u olla de manera segura debajo del grifo.
- Presione el control de agua fría (azul claro) hacia abajo para empezar el flujo.
- Suelte el control de agua fría una vez que se alcance el nivel de agua deseado.

#### Para dispensar agua caliente (176°-198°F / 80°-92°C)

**Capacidad del tanque:** 1L, **Tasa de flujo:** 35mL por segundo / 4.5L por hora

**PRECAUCIÓN:** Esta unidad dispensa agua a temperaturas que pueden causar quemaduras graves. Evite el contacto directo con el agua caliente. Mantenga a los niños y mascotas alejados de la unidad mientras esté dispensando. Nunca permita que los niños dispensen agua caliente sin la adecuada y directa supervisión. Desenchufe la unidad para evitar que los niños la usen sin supervisión.

Después de la instalación, el agua caliente debe estar disponible en 15 a 20 minutos.

- Coloque la botella, vaso, jarra u olla de cocina debajo del grifo.
- Deslice el botón rojo lejos de usted y presione el control hacia abajo para iniciar el flujo de agua.
- Suelte el control de agua caliente después de alcanzar el nivel de agua deseado.

### MANTENIMIENTO

Para lograr el mejor sabor, rendimiento e higiene:

- Limpie el gabinete, los controles, la sonda y el surtidor del botellón cada vez que cambie el botellón. Use un paño limpio y un sanitizante para uso alimentario o lejía.
- Vacie y limpie la bandeja de goteo, la rejilla y el flotador cuando sea necesario.
- Para minimizar los depósitos de minerales que pueden atorar las líneas y causar malos olores y sabores desagradables, use agua embotellada purificada Primo de alta calidad, solamente.
- Cada semana use la función de autolimpieza para sanitizar los tanques y las líneas de agua. Para activar la función, presione el interruptor de autolimpieza, mantenga presionado por 5 segundos y suelte. La luz de función verde al lado izquierdo empieza a parpadear indicando que ha comenzado el proceso de autolimpieza. Se producirá e inyectará ozono al sistema de agua. El procedimiento eliminará el bacterias y biopelículas que típicamente se encuentran en los dispensadores. Al final del ciclo, el ozono se convertirá en oxígeno inofensivo y se emitirá al aire.

**NOTA:** El ciclo de toma 90 minutos para completar. Durante este tiempo, no dispensar y beber el agua. Si lo hace, puede dar lugar a un sabor extraño. Para su comodidad, le recomendamos que lo haga en un período en el dispensador no estará en uso como durante la noche o cuando el personal está fuera de la oficina. Durante el ciclo, se puede oler un débil rastro de ozono.

Para obtener instrucciones y videos adicionales para el mantenimiento y operación del dispensador, visite [www.primowater.com/support](http://www.primowater.com/support).

### CAMBIO DE BOTELLONES DE AGUA

Una luz roja parpadeante en el panel de luces de funciones le alerta que el botellón está vacío. Cambie el botellón lo antes posible.

**PRECAUCIÓN:** No dispensar agua caliente, fresca, ni fría si la luz roja está parpadeando ya que podría vaciar los tanques y hacer que el dispensador caliente excesivamente.

- Abra la puerta del dispensador y deslice el botellón vacío fuera del gabinete.
- Saque la sonda del botellón vacío. Coloque la sonda en su colgador.
- Ponga a un lado el botellón vacío.
- Coloque el botellón nuevo fuera del gabinete. Retire la tapa de plástico completa del botellón. Limpie el exterior del botellón nuevo con un trapo.
- Coloque la sonda dentro del botellón. Deslice el collarín hacia abajo hasta que encaje en su lugar con un clic. Presione el cabezal hacia abajo hasta que el tubo choque con la base del botellón.
- Deslice el botellón dentro del gabinete y cierre la puerta.

### RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

#### El agua fría no está fría.

- El agua fría se dispensará una hora aproximadamente después del encendido.
- Asegúrese de que el cable eléctrico esté correctamente enchufado a un tomacorriente operativo.
- Asegúrese de que la parte posterior del dispensador esté a una distancia de por lo menos 4 pulgadas (10 cm) de la pared y que haya espacio libre a los cuatro lados del dispensador.
- Asegúrese de que el interruptor de encendido verde situado en la parte posterior del dispensador esté en la posición ON (encendido).
- Si el agua todavía no está fría, por favor llame al 866-429-7566 para obtener asistencia..

#### El agua caliente no está caliente.

- El agua caliente se dispensará 15 a 20 minutos después del encendido.
- Asegúrese de que el cable eléctrico esté correctamente enchufado a un tomacorriente operativo.
- Asegúrese de que el interruptor situado en la parte posterior de la unidad esté en la posición ON (encendido).

#### No funciona la luz nocturna

- Asegúrese de que el cable eléctrico esté correctamente conectado a un tomacorriente en servicio operativo.
- Asegúrese de que el interruptor de encendido de la luz nocturna situado en la parte posterior del dispensador esté en la posición ON (encendido).